

## Zmluva o poskytnutí služieb

je uzavretá podľa § 269 a nasl. Zákona č 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších zmien a doplnkov, a zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších zmien a doplnkov

Číslo zmluvy : ..... 2/2015

### Zmluvné strany:

#### Objednávateľ:

**Mestské lesy Tisovec s.r.o.**

Hviezdoslavova 1143, 980 61 Tisovec

Zapísaná v Obch. reg. Okresného súdu B. Bystrica, Vložka č. 3067/S

IČO: 31638767

DIČ: 2020471299

Zastúpená: Ing. Karol Kubíni – konateľ, Karol Hruška – konateľ,

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa a. s.

Číslo účtu: 5025461754/0900

IBAN: SK1609000000005025461754

Tel. kontakt: +421 908901893,

e-mail: lesy@stonline.

**a**

#### Zhotoviteľ:

Obchodné meno: **TECH-MONT Helicopter company s.r.o.**

Sídlo: Železničná 1095

IČO: 31715796

DIČ: 2020514980

IČ DPH: SK2020514980

Zastúpený: Pavel Orolin , konateľ

Tel. kontakt: +421 52 77 22 126

E-mail adresa: techmont@techmont.sk

Bankové spojenie: Tatra banka a.s., č.ú. : 2621380252/1100

IBAN:

Zapísaná: Obchodný register Okresného súdu v Prešove, oddiel: Sro, vložka č.: 2594/P

### Preambula

Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu ako výsledok postupu obstarávateľskej organizácie (osoba v zmysle § 7 ods. 1), (v tejto zmluve uvedeného ako objednávateľ) pri aplikovaní postupu verejného obstarávania zadávaného nadlimitnou zákazkou realizovanou v zmysle ZVO, financovaného prostredníctvom Pôdohospodárskej platobnej agentúry v rámci Programu rozvoja vidieka SR 2014-2020, **PPA / Projektové podpory / PRV 2014-2020 / Výzvy Výzvu č. 2/PRV/2015** na predkladanie žiadostí o nenávratný finančný príspevok pre opatrenie 8 – Investície do rozvoja lesných oblastí a zlepšenia životaschopnosti lesov , 8.3 - Podpora na prevenciu škôd v lesoch spôsobených lesnými požiarmi a prírodnými katastrofami a katastrofickými udalosťami , pod názvom projektu: „Projekt pre zlepšenie zdravotného stavu lesov – MSL Tisovec“.

Ako jediné kritérium na vyhodnotenie ponúk bolo použité - cena v € s DPH.

## I.

### Predmet zmluvy

1. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať služby spočívajúce v obnove lesných porastov a v realizácii ozdravných opatrení v lesoch, v rozsahu podľa prílohy č. 1 a č. 2 tejto zmluvy, ktoré sú jej neoddeliteľnou súčasťou.
2. Predpokladaný začiatok plnenia predmetu zmluvy:
  - 2.1 Po nadobudnutí účinnosti zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku v rámci Programu rozvoja vidieka SR 2014 – 2020.
  - 2.2 V prípade služby v obnove lesa je možné tieto práce vykonávať aj skôr a to na základe vystavenej objednávky zo strany Objednávateľa na konkrétnu činnosť a konkrétny rozsah tejto činnosti. V prípade splnenia bodu 2.1 nie je potrebné vystavenie objednávky podľa bodu 2.2 tejto zmluvy.
3. Ukončenie : do 12 mesiacov od účinnosti zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku.

## II.

### Cena služby

1. Zmluvné strany sa dohodli, že cena služby je stanovená dohodou na základe výsledku verejného obstarávania a v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách, v znení neskorších právnych predpisov a predstavuje bez DPH **99 895,896 €** , DPH predstavuje sumu **19 979,18 €** a cena predmetu zmluvy s DPH, ktorú sa objednávatel zaväzuje poskytovateľovi uhradiť predstavuje sumu **119 875,08 €**. Zmluvné strany prehlasujú, že takto stanovená cena je záväzná pre obidve zmluvné strany. V tejto cene sú zahrnuté a zohľadnené všetky vynaložené náklady poskytovateľa priamo súvisiace s realizáciou projektu. Cena je konečná a nie je možné ju meniť.
2. Objednávateľ je povinný za vykonané a prevzaté služby zaplatiť poskytovateľovi dohodnutú cenu.
3. Fakturovať je možné aj jednotlivo za dodaný tovar a službu po jej protokolárnom prebratí objednávatelom.
4. Poskytovateľ vystaví faktúru za poskytnuté služby. Splatnosť faktúry je do 30 kalendárnych dní odo dňa doručenia faktúry objednávatelovi a to po protokolárnom prevzatí poskytnutej služby. Súčasťou faktúry bude obojstranne potvrdený doklad o vykonaní prác vo forme protokolu.
5. Preddavok na poskytovanie služieb zo strany objednávateľa poskytovaný nebude.
6. V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle platných právnych predpisov, alebo k nej nebudú priložené doklady dohodnuté zmluvnými stranami, je objednávatel oprávnený túto vrátiť poskytovateľovi na doplnenie. V takomto prípade začne nová lehota splatnosti plynúť po doručení opravenej alebo doplnenej faktúry objednávatelovi.
7. V prípade, ak ponuku predloží uchádzač, ktorý nie je platcom DPH, cena uvedená v ponuke je maximálna a nie je možné ju zvýšiť z dôvodu, že sa uchádzač v priebehu plnenia stane platcom DPH.
8. Na faktúre musí byť uvedené okrem zákonom stanovených náležitostí aj číslo zmluvy na základe ktorej dochádza k fakturácii a názov projektu: „*Projekt pre zlepšenie zdravotného stavu lesov – MsL Tisovec s.r.o.*“

## III.

### Čas a miesto plnenia

1. Poskytovateľ sa zaväzuje objednávatelovi vykonať služby v dohodnutej dobe a na mieste, a to v období od dátumu platnosti zmluvy do 12 mesiacov od účinnosti tejto zmluvy.
2. Povinnosť poskytovateľa poskytnúť služby objednávatelovi je splnená tým, že poskytovateľ riadne poskytne služby v zmysle článku I. tejto zmluvy a ich splnenie bude vo forme vzájomne odsúhlaseného protokolu preukázané objednávatelovi.



3. Objednávateľ sa zaväzuje riadne poskytnuté služby prevziať od poskytovateľa a to bez zbytočného odkladu po tom ako ho k tomu poskytovateľ vyzve.

#### **IV.**

##### **Osobitné ustanovenia**

1. Objednávateľ preukázateľne vykoná obhliadku a odovzdanie pracoviska poskytovateľovi. Preukázateľnosť odovzdania pracoviska potvrdia obidve zmluvné strany formou technologického protokolu.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje splniť predmet zmluvy s potrebnou odbornou starostlivosťou a na vlastné riziko, zodpovedá za riadne plnenie predmetu zmluvy a pri jeho plnení je povinný riadiť sa ustanoveniami tejto zmluvy a platnými všeobecno-záväznými predpismi a technickými normami.
3. Pri plnení predmetu zmluvy poskytovateľ zodpovedá za svoju bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci, za svojich zamestnancov a svojich dodávateľov.
4. V prípade, že poskytovateľ nemôže plniť záväzky zmluvy a ukončenie realizácie služieb podľa čl. II je ohrozené, je povinný o tom neodkladne informovať objednávateľa.
5. Objednávateľ je zodpovedný za obstaranie súhlasov príslušného orgánu štátnej správy na leteckú aplikáciu použitých materiálov. V prípade, že tento súhlas nebude zabezpečený, prípadne bude zabezpečený s omeškaním, nepovažuje sa to za nedodržanie zmluvy zo strany poskytovateľa.
6. Objednávateľ je oprávnený v priebehu výkonu prác zabezpečovať ich kontrolu.
7. Poskytovateľ je povinný pre účely kontroly poskytovať objednávateľovi informácie, podklady a potrebnú súčinnosť. Táto povinnosť platí pre poskytovateľa aj vo vzťahu k ďalším kontrolným orgánom (napr. PPA, NKÚ a pod.)
8. Ak objednávateľ zistí že poskytovateľ vykonáva službu v rozpore so svojimi povinnosťami, je objednávateľ oprávnený dožadovať sa toho, aby zhotoviteľ odstránil vzniknuté chyby. Objednávateľ pre účely výkonu kontroly podľa predchádzajúcej vety vstupuje na pracovisko poskytovateľa zásadne s jeho vedomím. O výsledku kontroly sa vyhotoví zápis, ktorý tvorí súčasť dokumentácie k predmetu zmluvy.
9. Poskytovateľ je povinný upozorniť objednávateľa bez zbytočného odkladu na nevhodné pokyny, dané mu objednávateľom na vykonanie služby, taktiež ak pri vykonávaní služby zistí skryté prekážky, znemožňujúce vykonanie služby dohodnutým spôsobom, je poskytovateľ povinný oznámiť to bez zbytočného odkladu objednávateľovi.
10. Ak poskytovateľ počas plnenia predmetu zmluvy spôsobí vlastným pričinením škodu na majetku objednávateľa, prípadne iného susediaceho vlastníka, vzniknutú škodu nahradí v plnej výške.

#### **V.**

##### **Zmluvná pokuta, odstúpenie od zmluvy**

1. V prípade omeškania poskytovateľa s poskytnutím služby, má objednávateľ právo uplatniť voči nemu zmluvnú pokutu vo výške 0,04 % z ceny služby za každý deň omeškania. Uplatní sa až pri nedodržaní termínu III. etapy, uvedeného v článku III. bode 3 zmluvy.
2. V prípade omeškania objednávateľa s platbou má poskytovateľ právo uplatniť si úrok z omeškania vo výške 0,04 % z dlžnej sumy za každý deň z omeškania.
3. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok poškodenej strany na úhradu skutočne vzniknutej škody.
4. Ak sa porušenie povinnosti zmluvnou stranou považuje v zmysle tejto zmluvy, alebo v zmysle § 345 Obch. zákonníka za podstatné porušenie zmluvy môže oprávnená strana od zmluvy odstúpiť pokiaľ to písomne oznámi druhej zmluvnej strane bez zbytočného odkladu najneskôr však do 15 dní po tom, ako sa o porušení dozvedel. Za podstatné porušenie zmluvy sa považuje:
  - preukázané nekvalitné vykonávanie služieb. Poskytovateľ sa tejto zodpovednosti zbaví, ak riadne a včas upozorní objednávateľa na chybné zadanie z jeho strany a objednávateľ aj naďalej trval na poskytnutí služieb.

5. Odstúpením od zmluvy zmluva zaniká dňom jej doručenia prejavu vôle oprávnenej strane druhej zmluvnej strane. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán zo zmluvy, okrem nárokov na úhradu spôsobenej škody, nárokov na dovtedy uplatnené zmluvné, resp. zákonné sankcie a úroky, ako aj nárok objednávateľa na odstránenie zistených väd už poskytnutej služby.
6. Pre prípad porušenia zmluvy môže túto každý z účastníkov vypovedať v dvojmesačnej lehote. Lehota začne plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po jej doručení.
7. Objednávateľ si vyhradzuje právo anulovať zmluvu v prípade neschválenia projektu a neuzavretia zmluvy s PPA v rámci - Programu rozvoja vidieka SR 2014-2020.

## VI.

### Záverečné ustanovenia

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, jej platnosť skončí dňom ukončenia odovzdania služieb podľa bodu II.3.
1. Zmeny a doplnky zmluvy môžu byť uskutočnené len formou písomného dodatku uzavretého na základe vzájomnej dohody zmluvných strán.
2. Obidve zmluvné strany sa zaväzujú ohlásiť všetky zmeny a doplnky údajov, dôležitých pre bezproblémové plnenie zmluvy, druhej zmluvnej strane.
3. Zmluvné strany prehlasujú, že všetky sporné otázky budú riešiť prednostne dohodou a až následne cestou príslušného súdu.
4. Práva a povinnosti, resp. podmienky neupravené touto zmluvou sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a súvisiacich právnych predpisov najmä Občianskeho zákonníka.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť okamihom jej podpísania oprávnenými osobami zastupujúcimi obe zmluvné strany.
6. Táto zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch ako originál. Poskytovateľ obdrží dva rovnopisy.
7. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluva bola uzatvorená slobodne, vážne, bez skutkového alebo právneho omylu, nie v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok.
8. Zmluva bola pred podpísaním nahlas prečítaná, vysvetlená a zmluvné strany na znak toho, že tejto zmluve porozumeli a na znak slobodnej vôle túto vlastnoručne podpísali.

#### Prílohy:

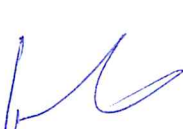
č.1. Cenová a technická špecifikácia ponúkaného riešenia

**Objednávateľ:**

**Poskytovateľ:**

V TISOVCI, dňa 16.10.2015

V Poprade, dňa 16.10.2015




Ing. Karol Kubíni – konateľ  
Karol Hruška

Pavel Orolin, konateľ



**MESTSKÉ LESY  
TISOVEC s.r.o.** ①

Hviezdoslavova 1143  
Hviezdoslavova 1 143, Tisovec 980 61  
IČO: 31628767 IČ DPH: SK2020471299 ZB: 347/5484564

**TECHNIXNT** | Helicopter  
company  
www.technixnt.sk/tel/fax: +421 52 772 21 26  
Zelezná 1095, 058 01 POPRAD ①



## Príloha č.1

### POŽADOVANÁ TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

Riešenie v projekte na zlepšenie zdravotného stavu lesov spočíva v realizácii opatrení proti kalamitným biotickým škodcom formou inštalácie a prevádzky feromónových lapačov, kladenia a asanácie lapákov, zriaďovanie a údržba monitorovacích chodníkov a aplikácie prípravkov v lesných porastoch na ochranu lesa.

#### 4.1. FEROMÓNOVÉ LAPAČE

Na monitorovanie a zamedzenie výskytu podkôrneho hmyzu sa použijú feromónové lapače technicky prispôsobené k tomuto účelu (Theysohn, Ecotrap). Počty sa stanovujú v zmysle STN 482711 „Ochrana lesa proti hlavným druhom podkôrneho hmyzu na ihličnatých drevinách“ Vo feromónových lapačoch sa použijú feromónové odparníky uvedené v „Zozname povolených prípravkov na ochranu rastlín“, ktorý každoročne vydáva MP SR. Odparníky sa vyvesia tesne pred rojením.

Pri väčšom počte lapačov pri porastovej stene navrhujeme inštalovať každý piaty lapač s účinnou látkou využitia *huby Beauveria bassiana*, ktorú obsahuje prípravok BoVeril (v zmysle metodiky aplikácie biologického prípravku vydaného Lesníckou ochrannárskou službou Banská Štiavnica), ako biologickej metódy, ktorá je súčasťou ochrany lesa.

Lapače budú pravidelne kontrolované a vyhodnocované v intervale do 14 dní. O feromónových lapačoch bude vedená nasledovná evidencia: číslo lapača, miesto inštalácie, typ lapača, typ odparníka, dátum vyvesenia odparníka, dátum kontroly, počty odchytených chrobákov a stupeň odchyty za jedno rojenie.

#### 4.2. ZRIAĐOVANIE MONITOROVACÍCH CHODNÍKOV

Na zabezpečenie kontroly stavu hmyzích škodcov v málo prístupných lokalitách je potrebné zriadiť monitorovacie chodníky z dôvodu sledovania zdravotného stavu porastu a jeho napadnutia podkôrnym hmyzom.

Navrhujeme vybudovať 0,5 m široké chodníky, pričom sa z povrchu odstráni bylinný, krovitý podrast a iné organické zvyšky, suché vetvy a spadnuté skaly, tak aby sa zabezpečila bezpečná priechodnosť terénom. Z trasy chodníka sa odstránia vývraty, zlomy prepílením prípadne odhodením a zabezpečí sa orez vetiev a krov zasahujúcich do priestoru chodníka. Vo svahovitom teréne, bude potrebné trasu vyrovnať zasekaním do svahu ručne za pomoci motyky, tak aby sa zabezpečil bezproblémový priechod trasou. Trasa monitorovacích chodníkov bude spájať miesta, na ktorých budú osadené feromónové lapače príp. lapáky.

Vybudovaním dostatočnej siete monitorovacích chodníkov sa zabezpečí pravidelné monitorovanie a následné včasné preventívne zabezpečenie predchádzania vzniku náhodných ťažieb vplyvom podkôrných škodcov.

#### 4.3. APLIKÁCIA PRÍPRAVKU NA OCHRANU LESA

V ťažko dostupných terénoch je potrebné zásah vykonať letecky. Použitie biologického prípravku BoVeril pre letecké veľkoplošné aplikácie sa neodporúča. Vzhľadom na gradáciu početnosti podkôrneho hmyzu je potrebné vykonať leteckú aplikáciu registrovaným prípravkom VAZTAK ACTIVE, ktorý bude kombinovaný s revitalizačným hnojivom na báze humínových kyselín. Zámerom je

ošetrenie plôch s ponechanými ťažbovými zvyškami, porastov poškodených veternou kalamitou, plôch s prebiehajúcou ťažbou a drevnou hmotou nachádzajúcou sa stále v porastoch a priľahlých porastových stien. Na ihličnaté drevo v kôre sú odporúčané 1,0 % koncentrácie pre preventívne ošetrenie.

Prípravok VAZTAK ACTIVE je uvedený aj v zozname pre leteckú aplikáciu, pričom dávka postrekovej kvapaliny na 1 ha predstavuje pre tento spôsob aplikácie 100 l pre lesné porasty. V prípade náhrady ako novej alternatívy sa môže použiť KARATE ZEON 5 CS prípadne FURY 10 EW.

Príloha č.2

**VÝKAZ VÝMER POSKYTOVANÝCH SLUŽIEB**

| P. č.         | Názov výkonu/Špecifikácia tovaru                                       | Merná jednotka | Počet merných jednotiek | Cena za mernú jednotku bez DPH | Cena spolu bez DPH |
|---------------|------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------------------|--------------------------------|--------------------|
| 1.            | Zakladanie, kontrola, výmena odparníkov, asanácia feromónových lapačov | ks             | 423                     | 114,80                         | 48 560,40          |
| 2.            | Zriaďovanie a údržba monitorovacích chodníkov                          | km             | 15,38                   | 1359,70                        | 20 912,186         |
| 3.            | Letecká aplikácia prípravku na ochranu lesa                            | ha             | 22,30                   | 1199,70                        | 26 753,31          |
| 4.            | Boveril a ekvivalent                                                   | kg             | 5                       | 734,00                         | 3670,00            |
| <b>SPOLU:</b> |                                                                        |                |                         |                                | <b>99895,896</b>   |

V Poprade , dňa 16.10.2015 .....

TECHMONT Helicopter company  
www.techmont.sk • tel./fax: +421 52 772 21 26  
Železničná 1095, 058 01 POPRAD ①



Pavel Orolin , konateľ